

UNITED NATIONS



NATIONS UNIES

POSTAL ADDRESS—ADRESSE POSTALE UNITED NATIONS, N.Y. 10017
CABLE ADDRESS—ADRESSE TELEGRAPHIQUE UNATIONS NEWYORK

REFERENCE: NV/93/25

UN LIBRARY

MAR 01 1993

UN/SA COLLECTION

The enclosed communication, available in English and French, is transmitted to the permanent missions of the States Members of the United Nations at the request of the Permanent Representatives of Bosnia and Herzegovina and Morocco to the United Nations.

25 February 1993

* * *

La communication ci-jointe, disponible en anglais et en français, est transmise aux missions permanentes des Etats Membres de l'Organisation des Nations Unies à la demande des Représentants permanents de la Bosnie-Herzégovine et du Maroc auprès de l'Organisation.

25 février 1993

PERMANENT MISSION OF THE
KINGDOM OF MOROCCO
TO THE UNITED NATIONS

PERMANENT MISSION OF THE
REPUBLIC OF BOSNIA AND
HERZEGOVINA
TO THE UNITED NATIONS

New York, 24th February 1993

Excellency,

We have the honour to inclose herewith the joint communiqué on the establishment of diplomatic relations between the Kingdom of Morocco and the Republic of Bosnia and Herzegovina.

We kindly request your Excellency to have this joint communiqué circulated to all Member States of the United Nations for their information.

Please accept, Excellency, the assurances of our highest consideration.



Ahmed SNOUSSI
Ambassador Extraordinary
and Plenipotentiary,
Permanent Representative
of the Kingdom of Morocco
to the United Nations



Muhamed SACIRBEY
Ambassador Extraordinary
and Plenipotentiary,
Permanent Representative
of the Republic of Bosnia
and Herzegovina
to the United Nations

H.E. Dr. Boutros Boutros-Ghali
Secretary General
Organisation of the United Nations
NEW YORK, NY 10017

PERMANENT MISSION OF THE
KINGDOM OF MOROCCO
TO THE UNITED NATIONS

PERMANENT MISSION OF THE
REPUBLIC OF BOSNIA AND HERZEGOVINA
TO THE UNITED NATIONS

JOINT COMMUNIQUE
ON THE ESTABLISHMENT OF DIPLOMATIC RELATIONS
BETWEEN THE KINGDOM OF MOROCCO AND
THE REPUBLIC OF BOSNIA AND HERZEGOVINA

The Kingdom of Morocco and the Republic of Bosnia and Herzegovina, desiring to develop and strengthen relations of friendship and cooperation between their two countries, have decided to establish diplomatic relations at Ambassadorial level as of the date of signature of this joint communiqué, in accordance with the provisions of the Vienna Convention on diplomatic relations dated 18 April 1961 and on the basis of the principles enshrined in the Charter of the United Nations.

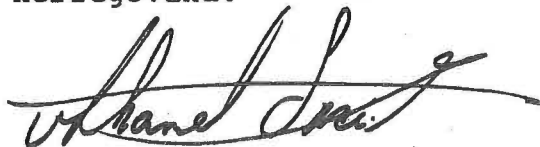
Done at New York, on February 24th, 1993
in two originals in English and French;
all texts being equally authentic.

For the Kingdom of Morocco:



Ahmed SNOUSSI
Ambassador Extraordinary
and Plenipotentiary,
Permanent Representative
of the Kingdom of Morocco
to the United Nations

For the Republic of Bosnia and Herzegovina:



Muhamed SACIRBEY
Ambassador Extraordinary
and Plenipotentiary,
Permanent Representative
of the Republic of Bosnia and Herzegovina to the United Nations

MISSION PERMANENTE DU
ROYAUME DU MAROC
AUPRES DES NATIONS UNIES

MISSION PERMANENTE DE LA
REPUBLIQUE DE BOSNIE-
HERZEGOVINE
AUPRES DES NATIONS UNIES

COMMUNIQUE CONJOINT
RELATIF A L'ETABLISSEMENT
DE RELATIONS DIPLOMATIQUES ENTRE
LE ROYAUME DU MAROC ET
LA REPUBLIQUE DE BOSNIE-HERZEGOVINE

Le Royaume du Maroc et la République de Bosnie-Herzégovine, désireux de développer et de renforcer les liens d'amitié et de coopération entre leurs deux pays, ont décidé d'établir des relations diplomatiques au niveau d'Ambassadeurs à compter de la date de signature du présent communiqué, conformément aux dispositions de la Convention de Vienne sur les relations diplomatiques en date du 18 Avril 1961 et sur la base des principes consacrés par la Charte des Nations Unies.

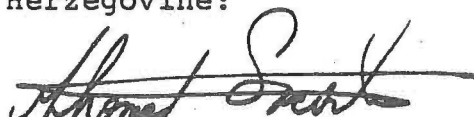
Fait à New York, le 24 Février 1993
en double exemplaire en langues française et anglaise;
tous les textes faisant également foi.

Pour le Royaume du Maroc:



Ahmed SNOUSSI
Ambassadeur, Extraordinaire
et Plénipotentiaire,
Représentant Permanent du
Royaume du Maroc
auprès des Nations Unies

Pour la République de Bosnie-
Herzegovine:



Muhamed SACIRBEY
Ambassadeur, Extraordinaire
et Plénipotentiaire,
Représentant Permanent de la
République de Bosnie-
Herzégovine auprès des Nations
Unies